

BONERIANO

“
Ingratitut ta
mas fuerte ku
e arma di un
traidor

BONERIANO

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djaweps 4 Yanüari 2024 | Preis: \$1.25

35 AVION TA DISPARSÉ

Stanley Leonora a kumpli 80 aña



Stanley Leonora a selebrá 80 aña di bida den kompania di famia. E ta konosí na Boneiru komo mener Leonora i a traha hopi aña na SGB, e parti 'handenarbeid' i 'technik'. Tambe el a duna lès di las na e parti di LTS i kurso anochi na skol. Stanley a selebrá su fecha natal huntu ku esposa Stella i nan dos yu muhé i mas famia.

PA TUR BO
PIESA I TIRE
PA BO AUTO,
BUS OF TRUCK



KAYA CARLOS A. NICOLAAS | 717-6272

www cityshopbonaire.com

f City Shop Bonaire

whatsapp +599 700.6442

phone +599 717.3666

City Shop

Smart shopping • Better living



xerox™



OBERSI
ELECTRONICS
BONAIRE

Velitt ta introdusí 'Velitt Coaching App'

KRALENDIJK -- Velitt ta kuminsá aña nobo ku lansamentu di 'Velitt Coach App'. E app akí ta ofresé coach di fitness, instruktur di yoga, dosente di baile i fanátikonan di fitness di vários disiplina, e chèns pa kompartí nan pashon i ekspertisio ku e habitantenan di Boneiru i

alabes traha un èkstra sèn bon meresí.

Interesadonan por registrá via e wèpsait www.velittexperience.com/velitt-coach.

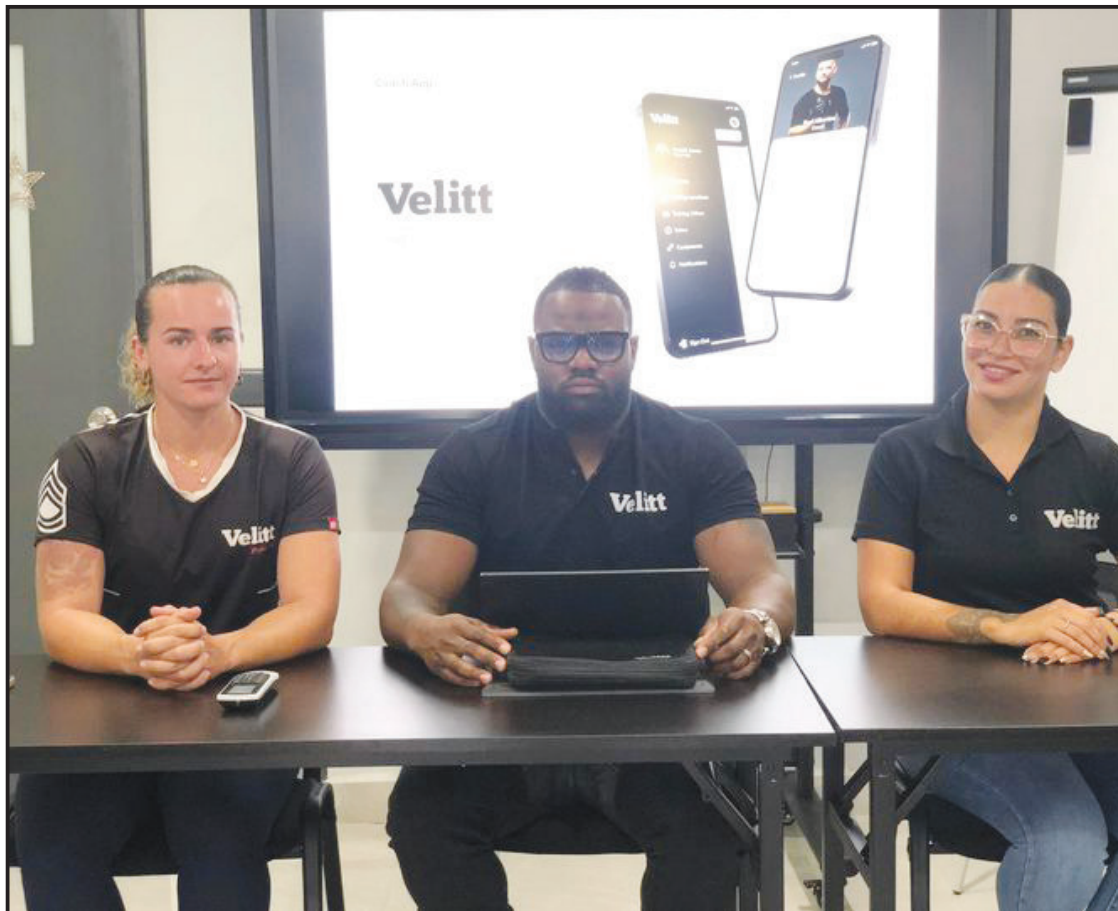
E proseso di registrashon ta estrikto, pero hustu, kaminda coachnan por muestra nan abilidadat i sertifikadonan. Esaki ta resultá den un

grupo di coach dediká i pashoná.

Unabes registrá i aseptá dor di Velitt, ta haña aksesu na e lista ku treinen i eventonan disponibel ku Velitt ta ofresé. Dor di esaki, bo mes por disidí i duna di konosé ki ora bo ta disponibel pa treinen/ evento ku Velitt ta ofresé

riba e plataforma. Asina bo ta fleksibel ku oranan ku ta pas ku bo estilo di

bida i bo mes ta disidí ku ki frekuensia i regularidat bo ta disponibel.



Pronóstiko di tempu pa Boneiru

Djárason 03 te Djaweps 04 Yanüari 2024
prinsipalmente mañan chèns un áwaseru

Leve te parsialmente nublá i tin chèns pa un áwaseru. E temperatura máximo lo ta aproksimadamente 31°C, e temperatura mínimo mas o ménos 25°C. Bientu for di direkshon ost ta moderá, forsa 3 te 4, djaweps de best en kuando basta fuerte, forsa 5.

Altura di ola: 1.0-1.5 m (3-5 pia), ku lo oumentá djaweps te 1.5-2.0 m (4-6 pia)

*** Altura di ola válido pa laman grandi**

4 di Yanüari 2024

"Nos a haña e Mesias!"
(cf Huan 1,41)

E promé kos ku Andreas, kontentu i inspirá pa un eksperiensia dibino ku Hesus a hasi despues di a pasa anochi ku Hesus ta, sali bai yama su ruman Simon. (cf Huan 1,39-41) E kier a kompartí su legria. E kier a kompartí un speransa nobo, despues di a topa ku "e Lus di mundu" (cf Huan 1,4,5); Esun ku nan tabata spera.

Durante fin di aña hopi di nos a invitá ruman, famia, amigu i tambe konosí pa selebrá Nasementu di Niño Hesus huntu ku nos. Awor, ken ta invitá su ruman, famia, amigu òf konosí, pa sigui topa ku Hesus den Santa Eukaristia? Aseptá e invitashon di Hesus pa partisipá na su "Sena Eukarístico ku E mes a instituí." (cf Mateo 26,26-30) I pèrmiti Hesus nutri nos alma ku su Palabra i su Kurpa i Sanger sagrado. (cf Huan 6,35)

Señor, alimentá i fortifiká nos, ku bo Kurpa i Sanger Eukarístico.
(cf Huan 6,56)

1L 1 Huan 3,7-10; Salmo 98,1,7-9;
Ev. Huan 1,35-42



005999-522-4056



Un Snechil Pan



unsnechilpan

Consuelo
Memorial

Kaya Maria C. Hellmund-Boom 11 • Boneiru • CN
T/F: (+599) 717 3243 (24h) • info@consuelomemorial.com

"Bendishoná ta esun ku ta biba den Bo kas i por alabá Bo tur ora." Salmo 84:4

Ku duele na nos kurason nos ta partisipá fayerimento di
Mildred Lourdes Jolanda Martijn
mihó konosí komo Lula

Na nòmber di su concubino:

Clemente Elio Flores

Su estimado yuinan:

Kenny Martijn i Naomi Ruza

Charles Martijn i Angie Thomas

Su nietonan stimá:

Chaeston Martijn i Laeton Martijn

Mayornan:

†Candi i †Mamita Martijn-Evertsz

Rumannan:

Olga Robles De Medina-Martijn,

Aida Martijn,

†Mientje Vis-Martijn,

Ligia Martis-Martijn,

Adi Martijn,

Denny Martijn,

Eric Martijn,

ku tur nan respetiva esposa/o-concubina i famianan.

Subrinono(a):

Gregory, Ralphord i Omar Robles de Medina. Urvin, Vaneska i Michell Vis. Elgine i Sharissa Martis. Dennisha i Carmely Martijn. Elric i Margelin Martijn.

Su primo y primanan, tur su fiel amigu(a)nan na Aruba, Boneiru, Kòrsou i Hulanda, su eks koleganan di Maduro & Curiel's Bank, Interbank i WEB.

Bank, organisation nan pa comunidad ku Lula a yuda, Suzy Bakker na Kòrsou i Carlos & Pilar na Bogotá.

Demas famia:

Martijn, Evertsz, Vis, Martis, Kemp, Flores, Statie, Arias, Vlanders, Thomas, Mercera.

Si den nos tristesa nos por a lubidá algun famia òf konosi, nos ta pidi nos mas sinsero diskulpa.

-

Famia ta risibi bishita di kondolensia awe djaweps, 4 di yanüari di 6'or pa 8'or anochi na Consuelo Memorial.

Akto di entierro ta tuma lugá djabièrnè, 5 di yanüari na misa di Coromoto. For di 1'or di merdia defuntu ta na misa i 3'or tin un santu sakrifisio pa despedida. Trahe kasual of kolorido ta apresia.

Despues di entierro, lastimamente famia NO por risibí bishita di kondolensia na kas.



Falki Aviation ta lamentá e suseso

35 AVION TA DISPARSÉ

KRALENDIJK – Un karga di 35 avion modelo di KLM, destiná pa Falki Aviation, pa parti pa muchanan di Boneiru ku partisipá na un aktividat spesial próksimamente pa stimulá estudio di piloto, a disparsé riba tereno di Aeropuerto Flamingo. Falki ta bai entregá keho na polis i ta pidi kualké ku por duna tep pa duna nan koperashon.

Ya ta un tradishon ku den periodo di fakansi ku Fundashon Falki Aviation Boneiru huntu ku su otro fundashon na Kòrsou ta organisá e programa di aviashon Falki Kids. Durante e programa aki muchanan di entre 7 pa 17 aña ta haña oportunidat na preis spesial pa por hasi un buelo di eksplorashon bou di guia di instruktornan sertifiká.

Despues di e buelonan



FALKI KIDS
Feel inspired, start young...

It's vacation time. It's fun time. It's kids time and It's flying time...!!

Falki Aviation

In 45 minutes you can share a flight over the island while learning the basics about being a pilot of an airplane. When back we give you a inspirational present:

- Amazing motivation certificate
- Amazing aircraft model (KLM this time)
- Amazing pictures and videos
- Amazing experience
- Amazing memories

Valid 20th December till 10th January | 8-16 years | Bonaire & Curaçao | Contribution and donation goes to Falki Aviation Foundation for a good cause.
Contact us via WhatsApp at +599 9 5262819 or e-mail info@falkiaviation.com for more information

aki e muchanan ta haña un sertifikado di partisipashon i un modelo di avion di diferente aerolinea komo un regalo di estímulo, motivashon i inspirashon ku nan por prònk den nan kamber. E modelonan aki ta masomenos trinta

sèntimeter di largura i e biá aki a hasi promoshon pa modelonan di KLM.

Modelo di avion

Na komienso di desèmber Falki a hasi e invershon den kompra di e avionnan aki ku tin un balor di 700 euro total pa 35 avion ku tabata destiná pa nos futuro pilotonan. A hasi uso di Rocargo pa transportá e karga aki di Hulanda pa Boneiru. A skohe pa manda nan ku KLM mes, esta ku karga di transporte aéreo, pa asina nan por yega na tempu pa e programa ariba mensioná.

Dia 13 di desèmber e kompania di karga na Hulanda, IFC, ku ta traha huntu ku Rocargo, a informá Falki ku e kaha a yega i ku dia 14 di desèmber por tuma kontakto ku Rocargo pa buska esaki na Boneiru.

Na diferente okashon representantenan di Falki a akudí na Rocargo ku e dokumentashonnan di referensia i tur kos tabata muestra ku niun hende no sa di e karga konserní.

Despues ku un siman a pasa sin resultado, Falki a tuma kontakto ku Swissport, ku ta e úniko kompania na aeropuerto di

Boneiru ku por risibí karga for di KLM i despues pasa esaki pa otro kompanianan, den e kaso aki Rocargo.

Swissport na su turno a indiká ku nan no a risibí e kaha spesífiko aki siendo ku esakinan tabata konsolidá huntu ku karganan di Van den Tweel, ku si a wòrdu risibí. Pues un misterio. IFC a garantisá ku e karga a sali for di Hulanda huntu ku karganan di Van der Tweel.

Aklarashon

Den proseso pa insistí riba haña klarashon i alabes yega na e karga, Falki riba su propio iniciativa a tuma kontakto ku Duana pa wak si akaso e kaha por ta serka nan. Esaki no tabata e kaso i tur kos ta indiká ku e kaha aki a disparsé misteriosamente for di tereno di aeropuerto, ku ta bou di supervishon i responsabilidat di Swissport.

Siman pasá, dia 27 di

desèmber, Falki a hasi un denuncia ofisial na Rocargo i ta eksigí nan invershon di 700 euro, plùs daño perhuisio ku esaki a kousa na nan programa di aviashon.

Pa e motibu aki mester a kanselá diferente buelo i kousa pèrdida di invershon.

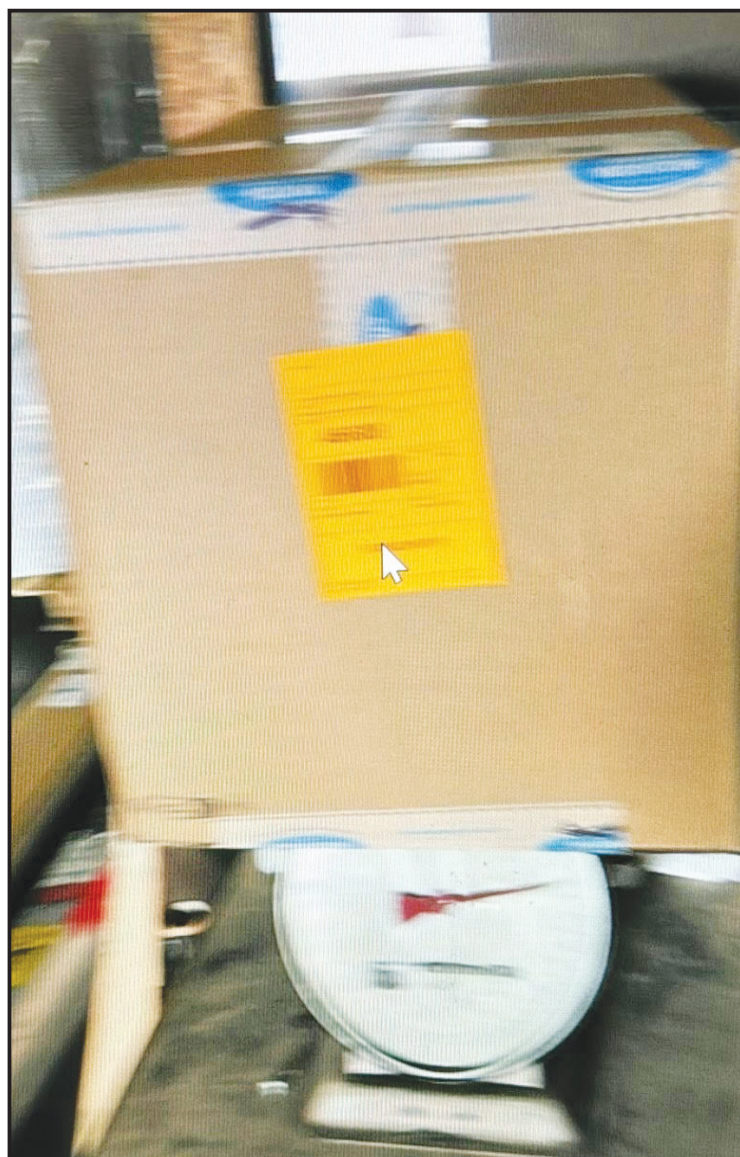
Denuncia

Falki lo no basilá pa hasi un keho di ladronisia tambe pa asina habri un investigashon den e kaso aki. Pa medio di e komunikado aki Falki kier a pidi kualke persona ku por tin informashon di e kaha aki òf ku sá di hende ku por ta bendiendo modelonan di avion di KLM pa tuma kontakto ku Falki via number di telefon 005999 526 2819 òf ofisina di Extra i BONERIANO 717-8482.

Falki ta lamentá e suseso aki enormemente i ta puntra su mes kon un kaha asina por somentá riba tereno di aeropuerto.

Informashon ku Falki a risibí ta indiká ku e sistema i área ku ta atendé ku karganan ku drenta Boneiru ta laga hopi di deseá i ta un área habrí sin niun klase di seguridat i kontròl, ni di aeropuerto, ni di e kompania Swissport.

No ta promé bes ku karga ta disparsé na momentu ku nan yega Boneiru i por papia e ora ei asta di un sierto 'modus operandi' ku ta tumando lugá pa saka karga ilegal for di tereno di aeropuerto.



Complete Landscaping Services B.V.

ta buska

- monteur

- supervisor operations

-mester tin 5 aña di eksperensia

Pa inf mail:

servicescompletelandscaping@gmail.com

HUSTISIA



Hopi aksidente dor di manehá fuma

Kambio di aña relativamente trankil

KRALENDIJK

– Kambio di aña a bai relativamente trankil pa loke ta trata Kuerpo Polisial Karibe Hulandes. Loke mas a resaltá, ta e kantidat di aksidente ku tráfiiko i tambe establementunan di horeca ku mester a sera, esaki relashoná ku violashon di e orario di sera permití. E kantidat di detenshon pa manehá bou di influensia di alkohòl, tampoko a keda afó riba promé dia di aña.

Aksidente

Djaluna promé di yanüari, alrededor di dies pasá di shete di anochi, un aksidente entre dos vehíkulo a tuma lugá riba EEG Bulevar. Na yegada di patruya, a resultá ku un pikòp a dal patras di un outo. Pa motibu di velocidat, shofùr di e pikòp no por a wanta brek na tempu ku konsekuensia ku el a bai dal den e outo su dilanti.



Shofùr di e outo a resultá levemente heridá i personal di ambulans a trat'é na e sitio mes. Ámbos shofùr tabatin dokumentonan na òrdu.

Den oranan di mainta djaluna promé di yanüari, alrededor di 11'or, un aksidente entre un skuter i un pikòp a tuma lugá riba Kaya Nikiboko Sùit. Shofùr di e pikòp a deklará ku e shofùr di e skuter pa motibunan ainda deskonosí, a pèrdè kontròl i a bin dal

den su pikòp. Pa e motibu akí shofùr di e skuter a kai na suela i a resultá heridá. Ambulans a transport'é pa hòspital pa tratamentu médiko.

Den oranan tempran di mainta, alrededor di binti pa seis promé di yanüari, un aksidente entre un outo i un pikòp a tuma lugá riba Bulevar Gobernador Debrot, na altura di e krusada di Kaya Antonio Neuman.

Dor di keda sin

duna preferensia, e dos vehíkulonon a dal den otro. Shofùr di un di vehíkulonon tabata levemente heridá i personal di ambulans a trat'é na e sitio mes.

Alrededor di mitar di ocho di anochi djabièrnè 29 di desèmber, un aksidente entre dos skuter a tuma lugá riba EEG Bulevar. Shofùr di skuter 1 a deklará ku e tabata bayendo den direkshon sùit na momento ku skuter 2 tabata biniendo for di direkshon kontrali, pero riba e banda di kaminda robes.

Na momentu ku skuter 1 a mira skuter 2, ya tabata lat pa desvia ku konsekuensia ku nan a dal frontal den otro. Shofùr di skuter 2 a resultá heridá i ambulans a transport'é pa hospital pa tratamentu médiko.

Manehá fuma

Djaluna promé di yanüari, alrededor di dies pa shete di anochi, a detené e hòmber di inisial D.M.A.L. di 34 aña di edat pa manehá bou di influensia di alkohòl.

E sospechoso tabata enbolbí den un aksidente riba Kaminda Onima i a kore drenta mondi ku su outo. El a resultá levemente heridá i personal di ambulans a trat'é na e sitio mes.

A hasi un tèst di supla kuné i a konsekuensia di e resultado, a detené i hib'é Warda di Polis pa un análisis di rosea. A konfiská reibeweis di e sospechoso.

Djaluna promé di yanüari, alrededor di kuartu pasá di seis di atardi, Polis a detené e hòmber di inisial C.R.P.V. di 62 aña di edat pa manehá bou di influensia di alkohòl. E sospechoso tabata enbolbí den un aksidente entre dos vehíkulo riba Kaya Korona.

Shofùr di outo 1 a deklará ku e tabata kore direkshon Playa i a mira outo 2 tabata kore zeilu riba kaminda for di direkshon kontrali na momentu ku direpente outo 2 a dal den su vehíkulo.

A hasi un tèst di supla ku shofùr di outo 2 i a konsekuensia di e resultado,



HUSTISIA



a deten'è i hib'é Warda di Polis pa un análisis di rosea. A konfiská reibeweis di e sospechoso.

Djabièrnè 29 di desèmber, alrededor di mitar di kuater di atardi, Polis a detené e hòmbler di inisial M.L.D. di 69 aña di edat pa manehá bou di

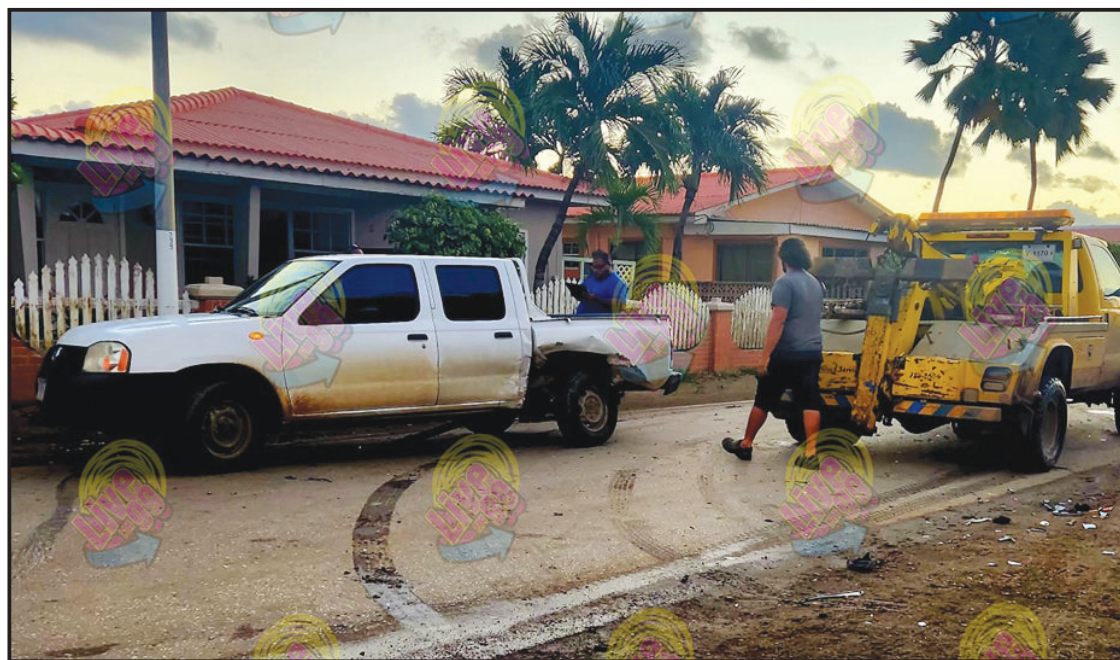
influensia di alkohòl. E sospechoso tabata enbolbí den un aksidente entre dos vehíkulo riba Kaya Dr. Jose G. Hernandez.

Despues di un investigashon, a hasi un tèst di supla ku e sospechoso i a resultá ku e tabata bou di influensia. A detené e

sospechoso pa manehá bou di influensia di alkohòl i a hib'é Warda di Polis.

A sera diferente estableimentu

Den oranan di mardugá djaluna promé di yanüari, alrededor di mitar di sinku, Polis durante patruya a



para diferente aktividat na estableimentunan di horeca i a sera un trùk di pan. Esaki relashoná ku violashon di e orario di sera permití.

Den kuadro di esaki a para un evento na Lagun, a sera dos estableimentu di horeca i un trùk di pan. Durante e kontròl, a saka tur hende pafó i a sera e negoshinan pa motibu ku nan no tabata disponé di un pèrmit pa keda habrí. Ta trata di un trùk di pan na Kaya Caribe, un estableimentu di horeca na Kaya Nikiboko Nort i unu na Hanchi Amboina.

Ademas un di e estableimentunan di horeca no por a mostra un pèrmit bálido. A papia severamente ku e propietarionan di e estableimentunan i nan a haña un atvertensia.

Detenshon pa ladronisia

Djadumingu 31 di desèmber, alrededor di 3'or di atardi, Polis a detené e hòmbler di inisial R.L.M. di 34 aña di edat na un kas situá den Bario Mexico pa ladronisia.

E sospechoso tabata enbolbí den un ladronisia ku a tuma lugá djárason 18 di òktober den kurá di un negoshi situá na Kaya Petra.

Via imágen di kámara por a mira ku un hòmbler a listra vários vehíkulo di servisio i a bai ku sèn kèsh. A rekonosé e hòmbler i a deten'è. Investigashon den e kaso ta andando.

Hit & run

Djasabra 30 di desèmber, alrededor di kuartu pa diesun di anochi, un 'hit & run' a tuma lugá riba Kaya Amsterdam.

Un pikòp a dal un siklista i a sigui kore bai. Na yegada di patruya a topa ku e baikel ku e tayer di patras destruí i algu mas leu e siklista benta abou na suela.

Ambulans a transporte pa hospital pa tratamentu médiko.

A konsekuensia di e 'hit & run', un spil di banda drechi e pikòp a keda bentá abou i a konfiská esaki. A hiba baikel di víktima Warda di Polis pa ward'é. Ta investigando e kaso.

Último tempu mas i mas kaso di 'hit & run' ta tuma lugá. Bo ta víktima di un kaso di 'hit & run', purba identifiká plachi di number di e vehíkulo, e tipo di vehíkulo, koló di vehíkulo i e posibel shofùr. Mèldu esaki mesora na Polis.

E persona ku a kometé e akto akí i kore bai, tin tres ora pa mèldu su mes na Warda di Polis. Sí dentro di tres ora e no mèldu, e víktima por entregá keho pa violashon di artíkulo 31 di 'Wegensverkeer sverordening Bonaire'. E ora ei, Polis ta kuminsá ku un investigashon ku por yega na konsekuensianan penal.

Kiebro den negoshi

Djasabra 30 di desèmber, a drenta keho di kiebro den un negoshi situá na Kaya Korona. Entre djabièrnè 29 di desèmber alrededor di mitar di diesun di anochi i djasabra 30 di desèmber alrededor di 10'or di mainta, deskonosínan a destruí un hèkwèrk pa drenta.

Djei nan a forsa un kaha i bai ku sèn kèsh. Investigashon den e kaso ta andando.

(Foto kortesia di LIVE 99.9 FM)



Pelíkula di horor ta sali

Derecho di outor Mickey Mouse ta ekspirá

K R A L E N D I J K / MERKA -- E no ta papia, e tin un sonrisa straño i sin goso riba su kara i un zonido straño ta sali for di su garganta. Si nos wak e karakterístikanan di e promé vershon di Mickey Mouse, no ta sorprendente ku e personahe di cartoon ta hunga e ròl prinsipal den un pelíkula di teror.

E echo ku e ta tarda asina hopi, ta pasobra e derecho di outor a ekspirá te dia 1 di yanüari di e aña akí. Aki ta kaminda e sineastanan ta útil.

E promé vershonnan di Mickey i Minnie Mouse, a aparesé den e karikatura di Steamboat Willie na 1928. Esaki ta keda mirá komo e pelíkula ku tabata na inisio di e éksito di Disney despues. Un breve ekstrakto di e pelíkula akí tambe ta keda usá komo introdukshon pa otro pelíkula di Disney.

Segun e regulashon di derecho di outor di Merka, e derechonan di e personahenan por keda mantené pa 95 aña. Komo

resultado, e karakternan di e pelíkula kòrtiku Steamboat Willie, lo pertenesé na dominio públiko for di djaluna 1 di yanüari 2024. Otro kompanianan por usa Mickey i Minnie grátis i sin pèmit di Disney. Esaki por keda hasí den tur sorto di forma, den komèrsio, strep òf pelíkula.

Asesino maskará

Pues, no ta nada straño ku 1 di yanüari un adelanto di un pelíkula yamá Mickey's Mouse Trap a sali. Den dje un asesino maskará bistí komo Mickey Mouse. Segun e kreadónan, el a bira un komedia di teror.

Historia: Un mucha muhé ta risibí un fiesta sorpresa di aniversario den un sala di wega. E fiesta akí pronto ta keda ruiná ora ku e i su amigunan ta topa ku un asesino armá ku un bistí den traha di Mickey.

“Un lugá pa gosa, un lugá pa amigunan, un lugá pa yag. E raton ta liber, segun e pelíkula. Hende no mester tuma esaki muchu na serio. Nos a hasi un pelíkula di

hari,” Simon Phillips a bisa BBC. El a skirbi e historia di e pelíkula, produsí i interpretá e hòmer den e máskara di Mickey.

Sinembargo no ta promé biá ku un personahe di Disney ta bistí un bachi di teror. Winnie The Pooh a pasa meskos aña pasá. Di un ber bunita a bira e pelíkula di horor Blood and Honey. Den e pelíkula, Pooh i Piglet ta en buska di e asesinato. E pelíkula akí a bira un di e pelíkulanen ku a haña e pió revishon di aña pasá. Esei no ta stroba e kreadónan di hasi un di dos parti, ku mester sali e aña akí. No tin fecha di lansamentu di Mickey's Mouse Trap ainda, pero ta spera ku ta algun momentu den mart.

Disney a logra renobá e derecho di outor di vários karakter diferente biá durante añanan. E esfuersonan di e kompania asta a kondusí na e lei di renobashon di derecho di outor yamá lei di protekshon di Mickey Mouse.

Aunke e derecho di outor di e promé Mickey a eksistí, Mickey Mouse ta keda un marka registrá di Disney i maskota korporativo. E vershonnan mas moderno di Mickey ainda tin derecho di outor moderno vershon di Mickey. E kreadónan ku ke algu ku Mickey di Steamboat Willie, p'esei ta hopi kuidadoso. Esaki ta evidente den deklarashonnan di direktor Steven LaMorte, kende kier hasi su propio pelíkula di teror di Mickey.

El a bisa Variety ku a desplegó un tim legal pa garantisá ku no ta infringí e lei. “Esaki ta nos vershon di un personahe den dominio públiko,” el a bisa. “Ta un storia emoshonante ku kalor i humor, basá riba un personahe ku tur hende sa.”

Na 2025 lo lansa un wega di tiramentu den promé persona manera Steamboat Willie. Pero e kreadónan no a tuma ningun riesgo ora nan a yam'é ‘e wega ei ta simplemente yamá Mouse’.

RASON PA SELEBRÁ; SEÑOR TA MIRA!

Skritura: Salmo 33

“Kanta ku alegria na SEÑOR, O boso, hustunan; alabansa ta pas pa esnan ku ta rekto.” versíkulo 1(BS)

Un aña nobo, un alabansa nobo na SEÑOR!

Aña nobo i bida riba su mes por tin situashonnan difísil i sin speransa. Ma awe nos NO ta fiha riba e situashonnan ei; ma SI nos ta fiha riba Esun Kende tin tur situashon bou di kontrol.

Salmo 33 ta duna nos algun rason pa selebrá ku alabansa na SEÑOR;

Alabá SEÑOR pasobra Su Palabra ta Bèdat (versíkulo 4-6)

Tur loke SEÑOR bisa den Su Palabra, ta bèdat. Señor ta fiel i ta kumpli ku nan. Tur kaminda nos por mira e misericòrdia di SEÑOR. E ta stima loke ta hustu i korekto.

Alabá SEÑOR pasobra E ta Semper den Kontrol (versíkulo 10-12)

Semper kòrda e kosnan ku El a hasi den pasado pa Su pueblo; E ta hasi meskos pa nos awe. Loke El a hasi pa bo den pasado E por sigui hasi awe. E tin un plan pa kada generashon.

Alabá SEÑOR pasobra E ta nos Speransa (versíkulo 20-22)

E ta nos yudansa i eskudo, konfia den djE. Gradisí pa Su misericòrdia ku ta nobo kada mainta miéntras nos ta spera den djE. Permití bo kurason regosihá den djE i sigui konfia apesar di tur situashon.

Trein bo mes pa kuminsá e dia i bo orashon semper ku alabansa, esaki ta kambia bo perspektiva kon bo ta mira e dia nobo. Na lugá di mira situashonnan sin speransa, mira e Dios di speransa Kende ta den kontrol di kada situashon.

Kiko ta bo rason pa selebrá awe?

Bo ke sa mas? E-mail nos na: grasia.miserikodia@gmail.com

Gilda Beukenboom-Sintjago
Produkshon PGM

Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70

Flamingo TV kanal 23

Djaweps 4 Yanüari 2024

12.00 Aktualidat:	Esther Sedney
13.00 Aki Statia:	Franklin Gibbs
14.00 Herensia:	Baldomero [Lanlan] Clarinda
15.00 BAPA:	Karel Boekhoudt (Super Dynamic) - Jay Haviser (Bonai)
16.00 Herensia:	Rondó Domacassé
17.00 Aki Boneiru:	Ruta Wayaka 2020
18.30 Herensia:	Pablo Leon (Doei) Felida
20.00 Herensia:	Louisa Seferina (Sefe) Cicilia-Statie
21.00 Aki Boneiru:	Robby Schouten
22.00 Herensia:	Maria Auxiliadora (Laura) Soliano-Makaai
23.00 BAPA:	Arletta van Beek [Lechi i Keshi] (2009)

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora.

E programashon aki ta ripití pa 24:00.



Pasaheronan aksidente di avion a trata di keda trankil

KRALENDIJK / TOKYO -- Den un aksidente di avion djamars mainta na Tokyo, e 379 pasaheronan di e avion di Japan Airlines a logra sali milagrosamente for di e avion na un manera sigur. Te awor a reportá 17 herida, niun di nan den peliger di morto. Sinku tripulante di e avion di Warda Kosta, den kua e avion di pasahero a dal, a muri den e aksidente.

E imágennan ta mostra ku un di e motornan di e avion di pasahero a kima mesora despues di aterisá. Promé ku e avion a kima completamente, hendenan ta skapa via di e salida di emergensia. Riba retnan sosial ku ta aparesé imágennan di e avion, ta mostra pasaheronan den un kabina yen di huma skur buskando e salida di emergensia.

“Honestamente mi tabata hopi spantá,” un mucha di 15 aña ta bisa NHK, un emisora hapones. “Algun hende a purba di kue nan maleta . Tur a drenta den pániko i algun a puntra sí e portanan por a habri.”

Vários testigu ta konta e emisora kon e minütan infernal a biba den e avion na kandela: “Ora nos a aterisá, tur kos tabata parse completamente normal, pero despues mi a tende un sla fuerte i e lusnan a paga. E kabina a yena ku gas i huma.”

Káos i pániko

Tin diferente historia tokante e instrukshonnan di e personal. Unda un tabata pensa ku e tripulashon tabata duna bon instrukshon, e otro tabata pensa ku e tabata tumá muchu tempu. “A bisa nos mesora pa keda ketu i trankil,” un hòمبر a bisa.

Un muhé ta splika NHK kunotabatinstrukshonnan kla di e personal tokante e evakuashon: “Ora e pasahero a kuminsá kana dilanti di mi, mi a bai tras di dje.”

Sin embargo testigunan ta bisa ku apesar di e káos i e pániko mes, e personal a mantené nan kalmá i a ordená tur hende pa laga tur nan ekipahe. “Tin un yamada pa mantené mi kalma, p’esei mi a mantené

mi kalmá,” un muhé ta splika.

Tambe tabatin un famia Sueko na bordo. Den deklarashon na e korant Sueko Aftonbladet, Anton Deibe di 17 aña ta bisa ku e kabina kompleto a yena ku huma den algun minüt. “Nos a tira nos mes na suela mesora. Ora e salida di emergensia a habri, nos a kore bai. Nos no tabatin niun idea di loke tabata pasando i nos a kore bai. E tabata un káos apsoluto.”

Den e sala di yegada, Kaoru Ishii tabata warda su yu muhé i su yerno.

Na promé instante el a pensa ku e avion a keda atras, te ora el a yama su yu muhé. “El a informá ku e avion tabata na kandela i ku el a sali for di e trapi di emergensia. Mi a sintí mi hopi aliviá ku mi tabata na salbashon,” Ishii a bisa Reuters.

Na kas i den eksterior, ta elogiá e prestashon di e personal. Promé Minister Kishida ta gradisí e tripulashon pae evakuashon sigur di e pasaheronan.

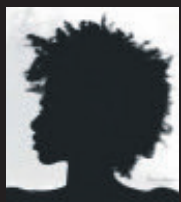
“Danki na e manera di aktua trankil di e tripulashon i personal di

tera i e pasaheronan, tur a logra di keda evakuá. Mi ta agradesidu pa esaki,” Kishida a bisa.

Na BBC, Graham Braithwaite, un eksperto spesialisá den sistema di transporte, sa ku Hapon tin un historia fenomenal den término di siguridat. Braithwaite a bisa: “E evakuashon eksitoso akí ta mustra kuantu tempu e ta dediká na entrenamentu di e tripulashon di kabina. Nan ta e último pa baha for di e avion i ta parse ku nan a hasi un trabou fantástiko.”



MADAM X



UN BIAHE DI SANASHON

Tabata biba den e bario Nikiboko un pareha yamá Angelica i Humphrey. Mi tabata hopi será ku e pareha aki. Awor nan ta biba den Belnem. Mi a pasa kambio di aña serka nan.

Nan tabata profundamente enamora di otro. Nan a pasa hopi tormenta huntu i a traha un bida yená di soñonan kompartí.

Aña pasá m’a bishitá nan kas na vários okashon pa trata na intermediá den nan relashon. Nan tabata biba den Kaya Chingulinguibòks. Un parti grandi di e bario aki tin nòmber di instrumèntnan musikal.

Segun bida ta move, retonan a surgi den bida di Humphrey ku Angelica. Angelica, tormentá pa strès i lucha personal, a kometé un eror lamentabel. El a buska konseho na lugánan inkorekto i a keda atrapá den un ret di engaño. El a drenta un relashon ku Marco, keriendo ku ei e lo haña felisidat.

Ora Humphrey a deskubrí e bèrdat, nan mundu a kibra. Humphrey ku su kurason kibrá i traishoná, a enfrentá un desishon krusial: laga nan relashon kai òf kuminsá un biahe di sanashon. Despues di hopi pensa i bolbe pensa, Humphrey a skohe e di dos.

Komprendiendo ku hende ta kompleho i por kambia, Mark a disidí di enfrentá e doló i traha pa rekuperá konfiansa.

Den e lucha aki, Angelica mes a konfrontá e konsekuensianan di su akto. El a rekonosé e sufrimentu ku su akto a kousa i tabata determiná pa drecha e kousa. Huntu nan a buska guia di un konsehero di relashon pa yuda nan bai riba e kaminda difísil di sanashon. Na promé instante Angelica no kier a tende nada di esaki. Pero na final el a aseptá.

E konsehero a yuda nan komuniká abiertamente i trata e kousanan tras di e aktonan di Angelica i sufrimentu di Humphrey.

Pokopoko e konfiansa a kuminsá rekuperá, no sin su trabanan, lágrima i kombersashonnan difísil. Humphrey a topa ku un forsa nobo den su mes, mientrastantu Angelica a siña konfrontá su demoñonan i haña maneranan di manehá nan mas den forma mas sano.

Durante e biahe difísil aki, nan a realisá e profundidat di nan amor i dedikashon. Aunke e marka di traishon a keda, nan a bira un testimonio di e forsa di nan konekshon.

Na final Humphrey i Angelica a sali man den man for di e skuridat den kua nan a resultá i permanesé durante algun siman. Nan a kambia nan relashon pa semper, pero sorprendentemente awor mas fuerte i sólido.

SABIDURIA DEN NOS ALEGRIA

Skirbí pa: Ruth "Lady Ruth" Vrieswijk-Bergen

Ki glorioso tabata e dushi mainta dia 25 di desèmber 2023, ora hopi rònt mundu a para ketu pa reflekshoná riba e binida di Hesus, 2 mil aña pasá. E selebrashonnan ya a kuminsá den oranan di mardugá dia 24 di desèmber.

Lady Ruth i su kasá a presensia e bunita sirbishi na Kèrki den kurason di Oranjestad,

ku bunita músika di fió, kanto, skritura, predikashi i terminando ku un seremonia di bela sendé ku lus pagá, komo símbolo pa sigui hiba i kompartí e lus pafó.

Tradishonalmente a elaborá e tokenen i e nifikashon di Pasku riba e anochi di 24 di desèmber, bispu di Pasku ku un otro bachi por bisa, ya ku mundu ta sigui lora ku

tur su 'ups and downs'-nan. I pa despues di algun dia nos drenta un aña nobo 2024 ku hopi gradisimentu na nos mente, alma i kurason pa por tin Hesus, yu di Dios i Mama Maria, komo nos Salbador ku ta duna nos bida eterno spiritualmente. Su guia den e buki santu mas lesá rònt mundu, ku koronan kantando Gloria na Su

nòmber Santu.

Aunke no ta tur hende ta kere i òf aseptá e milager aki, hopi di fe ta tene nan mes den e bon kaminda pa medio di nan fe i nan bendishonnan risibí diariamente. Manera Domi Jan a bisa, tin algu spesial i hopi bunita e anochi aki di Bispu di Pasku, ta ketu rònt di nos, i hende ta sinti i sa ku ta algu bunita ta rondoná nos. Nos tur mester tin un "houvast" den e mundu aki ku mentenan di hende un krenchi bruhá tin biaha, i òf ora nos haña nos den situashonnan di kual nos no tin kontròl.

Naturalesa ta un di e kreashonnan mas bunita di nos Kreador, pero nos no ta komprend'é tur ora, por ehèmpel ora di orkan òf otro desasternan natural ku ta interumpí e trankilidad den nos naturalesa.

Nos tambe ta sigui reflekshoná ketu bai ariba nos bida, kon nos a bib'é te awor i si nos a stima i òf yuda nos mes, nos famianan i nos próhimonan ruman debidamente. Semper tin ku por hasi mas ku otro. I semper tin ku tin ménos.

Balans ta un palabra importante den nos bida.

Pero nos emoshonnan sa tuma over. Aruba ta un isla dushi i bunita, hopi i hopi bendishoná, aunke kosnan sa pasa, manera ta pasa na otro parti di mundu. Mundu ta ketu bai bunita den tur su splendor. Ta nos komo hende ta kambia di pensamentu i opinion i ta trese konfushon i frustrashon rònt di nos.

Lady Ruth i su kerido esposo Johan ta deseá tur nos fiel lektornan un bon i felis 2024 ku salú na promé lugá.

Den Lady Ruth su amistad bunita ku 'beautiful Aruba Ann', un hende muhé suave, trankil, pero fuerte i hopi inspirá i ku e gentil kabayero, tambe profeshonal ku kurason, Nilton Lacle, el a siña hopi kos balioso i bunita di bida. Lady Ruth ta gradisí 'handsome Nilton' i 'beautiful Ann' pa nan bunita amistad di hopi aña, 'still going strong', ku e petishon na Bon Dios pa bendishon den 2024 tambe ku su amor, guia, inspirashon i protekshon ariba e dos dushi hendenan aki i nan famia. Nan ta stima nan próhimo, Aruba i nos animalnan di bèrdad. Nan sa kon pa stima nan mes pa tin amor pa otro.

OPTENIBEL NA

Kuranderia popular

Ofisina di FuHiKuBo

Ofisina di Extra Del Mar BV

\$17,50

Natural i spiritual

Un proyekto di Unesco i FuHiKuBo

MONCHI & TONCHI

Tonchi warda bo kurpa. Masha bunita ku a oumentá salario mínimo, pero e sla ku nos ta bai haña ta fuerte.

Awèl si, mi tambe a ripará ku ya preisnan a kuminsá ta subi den supermarket. Asina bida ta!

KOLOFÓN

Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482

Redakshon: extrabon@gmail.com
avisobon@gmail.com
Wèpsait: www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Nathaly Evertsz-Ipcedencia

Redakshon
Papi Antoin
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Layout
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818

Aviso
avisobon@gmail.com

Maskarada na Kas di Kuido

KRALENDIJK -- Djaluna promé dia di aña

añu nobo. Nan a toka, balia, saka potrèt ku hopi di esnan na Kas di Kuido, asina habri 2024 kontentu.

E grupo a yega kargá ku energia i a drenta serka e adul-tonan mayó saludando i dunando bon deseonan di

Potrèt ta duna bista momentu di e grupo di maskarada na Kas di Kuido parti mainta.



Stanley Leonora a kumpli 80 aña di bida

KRALENDIJK-Stanley Leonora a selebrá 80 aña di bida den kompania di famia. E ta konosí na Boneiru komo

mener Leonora i a traha hopi aña na SGB, e parti 'handenarbeid' i 'technik'. Tambe el a duna lès di las na e parti di LTS i kurso

anochi na skol.

Stanley a selebrá su fecha natal huntu ku esposa Stella i e dos yu muhé. Tambe e nietanan tabata presente. Aserka a selebrá huntu ku Stanley, un ruman hòmber i un muhé, kendenan a bini for di Hulanda i Kòrsou pa e okashon spesial.

Apesar ku e selebrashon tabata den seno chikitu, Stanley a sintié kontentu huntu ku su hendenan rònt di dje. Tur hende a sinta na mesa i a disfrutá di un sukulento kuminda.

Potrèntan ta ilustrá entre otro e kòrtamentu di bolo ku semper ta e kaso na un bon fiesta.



Boda Esmeralda di Erselina i Pieter Mercelina

KRALENDIJK -- E pareha Erselina i Pieter Mercelina a selebrá 55 aña di bida matrimonial, 'Boda Esmeralda'. E selebrashon tabata huntu ku famianan mas yegá. Durante e fiesta, James Kroon, subrino di Erselina, a konta kon el a kai lástima tur su pechu, nèt e dia di kasamentu di Erselina i Pieter. Apesar di e pechu i kachete lastimá, el a bai e kasamentu. Pieter ta padrinu di risibimentu di James. Tambe el a konta algun eksperensia bunita ku e famia.

Enkuentro

Mai Tina tabata bende lòt i Piet sa kumpra lòt serka Ma Tina. Piet sa bai paga lòt na kas di mayornan di Lina, na kas kaminda Mai Tina i Lina sa biba. Lina sa

sali pa kobra lòt serka Piet. Tur dos tabata tira wowo riba otro.

Piet sa bai kòrta maishi tambe na kunuku di mayornan di Lina. Kunuku di Noni kasá di Dina. Riba un dia Piet a disidí di bai pidi man serka Noni.

Riba djadumingu Lina sa bai pasa dia na kas di Chambina, mama di Piet.

Lina sa bai kumpra pan na kas di Tantan Clea den sùit pegá ku kas di Piet. Piet sa topa Lina na kaminda anto nan dos ta kana bai nort na pia. Nan sa bai feria tambe den kurá di skol.

Kas promé

Nan a frei masoméno un aña i mei. Promé ku kasamentu Piet a bai pidi man serka Noni pa kasa ku Lina. Noni a bisa Piet ku si

e kasa ku su yu, e mester wak un kas promé pa e bai ku Lina ora nan kaba kasa. Noni mes a yuda Piet drecha un kas pa nan bai biba aden.

Despues di un aña di kasamentu Piet a bai traha na Kòrsou. Despues Lina tambe a bai Kòrsou. Na aña 1971 nan a bin bèk Boneiru pa biba.

Aprel na aña 1972 nan promé yu a nase na Kòrsou. Lina mester a bai Kòrsou ku urgensia pa duna lus. Ambulans a pasa buska Piet na trabou. Piet e tempu ei tabata traha na Bonbocemi. Esei sí tabata un bon servisio di ambulans di e tempu aya.

Piet tabata traha den renobáshon di Bestuurskantoor. Nan a regresá Boneiru ku Janitzca



den nan brasa, nan promé yu ku a nase na aprel 1972.

Despues di dos aña na desèmber 1974 Peter a nase. Despues di dos aña na ougùstùs 1976 Jeremy a nase. Lunanan kuater, ocho i diesdos. Kada 2 aña.

Lina ku Piet tabatin nan telram pa konta, pa tur kos

sali perfekto.

Pues e pareha a yega na tres yu. Nan ta un famia masha uní.

E pareha i tur otro a gosa di e anochi. Un ambiente ameno. Komementu i kos di freska garganta banda di pisina skucha avion subi i baha djis pegá ei.



Anna Maria Francees a selebrá 85 aña di bida

Mihó invoká riba kosnan ku ta basá riba bida eterno

KRALENDIJK — Anna Maria Francees, konosí tambe pa Annie òf Tanchi Annie, a selebrá 85 aña di bida. Manera ta bisa, e ta ketu bai sprinchi sprinchi, gosando di bida. Durante e anochi di su selebrashon, e yu i nietunan a deleitá esnan presente ku músika bunita di alabansa. Un di e nietunan a dirigí

palabra na e okashon ei: “Danki pa tur hende por selebrá 85 aña ku Mamai. Mi mes falta hopi pa yega e edat ei. 85 aña ta 31025 dia. Imaginá i kuantu esei ta kompará ku eternidat. Edat di 85 aña ta poko pa kompará ku eternidat.” “Bida eterno ta nifiká biba pa semper. Ken ku kere den Dios su yu, ta haña

bida eterno. Bida sin fin. Kada hende tin nan deseo i kosnan ku nan ke logra riba mundu. Por ta ta mihó invoká riba kosnan ku ta basá riba bida eterno. Pues gasta tempu kore tras di plaka i parandiá òf kore tras di muhé, mihó invertí den konosé Dios. Esaki ta loke mi a siña di mi wela Annie. Nos ta nase den piká. Pero

e don di grasia di Señor, ta bida eterno. Skohe bon den bida pa unlock e porta di bida eterno.” Despues diferente persona a repasá nan eksperensia i rekuerdo ku Annie, tambe Rodger Gijsberta, kende Annie a dun’e nòmber. Nan a konta un storia bunita kon a yega

na e nòmber di Rodger. Annie mes ta usa e nòmber di Ròi, momentu e yama i papia ku Rodger. Na momentu di klousura di e fiesta, Annie a ekspresá ku e ta masha kontentu di mira tur presente, gradisí un i tur pa selebrá huntu kuné, un anochi inolvidabel.



Bon Biní Boneiru:

Makamba ta pensa ku akí tin webu di oro kologá na palu

KRALENDIJK

-- Mayoria makamba ta sinti nan kómodo na Boneiru, unda e penetrashon di Piet Boon ta ekselente, e shèfnan estelar ta haña nan isla di kushiná, luho ta e norma nobo i kasi tur ta den e sektor di propiedat, for di Pino di Sesamstraat te e miembro di Quote 500. “Mi a pasa wenter pa un siman i a selebrá e anochi di aña nobo.”

Na yegada dos dia di Pasku, na un aeropuerto yamá Flamingo Airport, e no por evitá di ta un estadia alegre. E plachinan pegá i e hendenan ku ya a subi e avion, nos a laga nan na Aruba. Boneiru ta pa e hendenan di klase ehecutivo, lo presentá nos un gerente general despues. E isla no ta barata.

Sorobon

Nos a keda na Sorobon Beach Resort, un lugá amistoso pa famianan deportivo, ku un ambiente relaxá i Rolex djis bou di e paña. Nos Max realmente por kite bon, e ta broma ku un mama orguyoso



durante desayuno. Pero windsurf ta pa hende di bèrdat i kitesurf ta e deporte nobo, un mucha muhé di windsurf ta hari tras di su lomba. Sorobon ta un lugá kaminda bo no ta haña lus superfluo.

Pago pa e lokashon ku laman blou dilanti di e porta di palu, konosí mundialmente komo e lugá pa siña windsurf. Un aña despues, e bientu a kambia. E kompleho a keda bendé na un grupo di propietario ku a transformá esaki den un paraiso super luho. Habriendo pronto, nos lo

bolbe na esaki pronto.

Piedra kayente

Den e último añanan, mas i mas makamba a bin aki ku ta kere ku e webunan di oro òf tur kos ta kologá na palu. Despues nan ta kumpra un villa komo invershon.

Durante kasi dos dékada, e agente di impuesto di nivel haltu, Mariëlle Tichelaar, a biba na Boneiru i komo un di e promé aki, el a haña e konsepto di hür villa ku mesora a kue merkado. E lo a gusta mustra nos e

villa di mas di dies mion di e mionario Robin Weesie, un éksito riba internet, ku e ta haña via di dje pa 20 mil pa siman, entre otro kosnan. Pa personanan ku ke paga pa tur kos privá. Nan ta mira tambe ku un djèt privá i kualke kos.

Villa Aventura

E isla tambe tin un balor di piedra hopi diferente, nos a deskubrí esaki na Villa Aventura, kaminda Rosalie Tordoir i Ralph de Kreij ta warda nos despues di e dia ei. Tres aña pasá, e kandela a sende durante anochi di aña nobo na Sorobon, awor nos ta kana den un lugá di lus similar na Melrose Place, yen di privasidat i e lokashon perfekto pa su mishon di trese algu bèk na e isla.

Nos ke ofresé retiru úniko pa ora bo mester bandoná bida. Un aña despues, un aplikashon di Tordoir, ku un kurason i un tabla di sùrf. Nos a logra e status di ANBI ku nos último fundashon trep. “I Ralph a proponé matrimonio na mi ora mi tabata praktiká windsurf.

Boneiru ta hasí bo algu.”

Bon aña

Ora tur hende na Hulanda ta drumi, nos ta sali den nos paña festivo pa e luho Delfins Beach Resort, unda tambe e embahador di Boneiru Jack Spijkerman, ta pasa wenter. Ku un felis aña nobo di Abba, afortunadamente ku un liña di bas di e selebridad di DJ lokal, nos ta marka e komienso di 2024.

Nos ora ta flùit pa tur e vürwèrknan, kisas sendé dor di su suegro Jimmie Boer, kende tabatin un resipiente yen, nos a deskubrí e siguiente dia.

E dia akí di aña nobo, e ta trata sende vürwèrk for di e waf, miéntras nos ta brasa su mayornan na Brass Boer. “Mi mihó deseonan.” E duo gastronómiko ta keda trata konstantemente. Manera semper, e ta bisti un trahe di diseño diferente, su stèm ta zona ainda mas pisá ku normal pa motibu di e doló di garganta.

(Fuente: Quote 500)



Solemnidat di La Birgen Maria, Mama di Dios

Dia mundial di pas

Promé Lektura : Numbranan 6, 22-27

Salmo : Salmo 67, 1-2. 4. 6-7

Di dos Lektura : Galatanan 4, 4-7

Evangelio : Lukas 2, 16-21

Outor: Pader Juan Pablo Esquivel

Awe nos ta selebrá un fiesta ku ta hasi referensia na e título mas sorprendente ku un kriatura humano por tin: **Mama di Dios...** Lokual ta nifiká ku e Salbador no únkamente a nase “den” dje, sino “di” dje. E Yu formá den su barika ta e mes Yu di Dios, nase di karni.

E Evangelio ta konta nos e akontesimentunan di Pasku, suprayando imposishon di e nòmber, duná dor di e angel promé di e Konsepsion: HESUS; nòmber poné pa órden divino... misterioso, kargá di nifikashon di salbashon Invokashon di e nòmber aki ta trese salbashon. Nos tin nòmber di Señor riba nos: nos ta kristian... ¡Nos no ta bis’ é ku tantu liheresa!

Asina aña ta habri ku e fórmula akí ku ta pidi bendishon i fabor di Dios. É nunca a nenga humanidat; pero ku Kristu e bendishon aki ta irevokabel.

E aña sivil ta kuminsá i ta selebr’ é di diverso moda:

Den e fiestanan akí, lo tin hopi bochincha (fiesta baliabel, vürwèrk, .. hopi zonido i “poko fruta”...?

Pa hopi, e fiestanan ta kargá di melankolia (paso di añanan; “esnan ku ya a bai”; nostalgia; rekuerto...). Hopi ta deseá “pa e fiestanan pasa lihé”...

Pa esnan pover (ku no ta poko!), e doló di no por partisipá di e alegrianan festivo... òf di hasié ku hopi limitashon...

Laga nos pensa kon nos ta biba e fiestanan akí interiormente. Sin interioridat, tur otro ta bashí, puro kos eksterior i hipokresia: nos ta fiesta... nada. Kua ta e motibu pa alegrá nos mes pa e fiestanan? E Amor di Dios, eksperimentá den e dianan akí manera un forsa ku re nobá nos insesantemente. Pasku ta komienso di un kreashon nobo (Dios a hasi ku hende un Aliansa Eterno: Kristu).

Tur kos ta kuminsá di algu (tambe esun di e aña sivil) mester manda nos na e komienso ei: na esun di e Aliansa Nobo i Eterno. Esaki ta e fundamentu di nos pas, kual dia mundial kada aña nos ta selebrá presisamente awe.

Laga nos bolbe mira e kosnan ku ta rondoná nos, pero ku e perspectiva akí: laga nos pensa riba e kosnan ku a bai ku e aña i e añanan ku a pasa... i laga nos pone nan den man di Dios. Pero ta bon pa nos sa ku tur loke nos a hasi ku i dor di amor tin un balor ku ta keda i ta “keda eterno” den presensia di Señor.

Todo lo hecho por amor, maske chikí, maske otronan no ta not’ é, a keda tumá pa kuenta di Dios, i nos lo hañ’ é renobá den djE. Tambe e personanan ku a bai... I asina, nos lasonan di amor, leu di pèrdè, lo ta renobá i glorifiká den Resurekshon.

”Nada ta pèrdè, tur kos ta transformá...” tambe den e órden spiritual.

Dilanti e aña bieu i esun nobo, laga nos tin un mirada di Fe: la nos evaluá for di amor ku nos a pone i nos tin di pone pa hasi kosnan. Tempu ta pasa, pero amor ta keda i einan nos mester haña e motibu di nos alegria: den e amor bibá i den e “pa biba”.

Un aña mas di bida... i un aña ménos pa yega shelu. Un aña ku su alegria ... i su amargura.

En bista di e akontesimentunan di kada un di boso, mi ke rekordá boso atrobe ku tur boso engaño, trampa i soñonan kibrá, esaki ta sigui siendo mundu bunita, ku ta bale la pena biba komo kaminada pa shelu.

Den e vaye akí di lágrima, e alegria ku Spiritu Santu ta duna ta mas fuerte ku kualk-



ier pena... E alegria profundo, serena, misterioso, radiante akí...

Laga nos awe bolbe pone nos bida den mannan di

Mariá Santísima: E lo pone e aña ku ta kaba den man di tata Miserikòrdioso, i esun den kua ta kuminsá den man di e Yu Providente... e ku ta So-

berano di e Angelnan, pero muchu mas ainda ta di nos: sanger i doló di nos rasa humano. Amèn.

E AMOR ETERNO DI DIOS

Ta esensial pa nos komprondé e amor di Dios den konekshon ku e otro karakterístikanan di Dios. E amor di Dios, por ehèmpel, ta un amor sagrado. Pero tur e karakterístikanan di Dios na mes momentu ta konta, tambe Su eternidat. E amor di Dios, manera Dios mes, ta eterno. Na momentu ku nos papia tokante di e eternidat di Dios, nos ta papiando tokante algu muchu mas grandi ku djis un kos ku ta dura. Ora nos ta bisa ku Dios ta eterno, nos ta bisa ku Dios ta eksistí dor di su mes, ku E no tabatin un kuminsamentu. Su eksistensha òf e echo ku E ta eksistí no ta bin for di ningun otro fuente; mas bien E tin e poder di ta den i di Su mes. E no ta dependé di nada pafó di su mes pa su mes bida òf ser.

Nos no por bisa ku tin kualkier punto for di kua Dios a yega na su eksistensha. Promé ku Dios a yega na krea mundu, E tabata eksistí kaba. Skrituranan ta deskribí bon kla ku E tabata eksistí for di tur eternidat. Ku su naturalesa for di hinter eternidat E tabata kaba un Dios di amor. Saliendo for di e echo ku esaki ta e kaso, i no tabatin nada otro eksepto Dios for di eternidat, nos mester puntra, kua tabata e ophetivo di e amor dibino for di eternidat? E pregunta tin algu man-

era un kontesta kompliká.

Ora nos pensa riba kreashon, nos ta hasi un distinshon entre kreashon i liberashon. Dios a krea Su mundu for di

ha huntu ku otro, for di eternidat, pa salba hende for di piká.

Tata a manda e Yu mundu, i e Yu no a totobiá pa drenta kreashon pa efektua nos sal-



un estado di bondat. Mundu a kai den un forma di ruina dor di kaida di e rasa humano, i despues e sobrá di historia ta e storia di Dios su obra di salbashon dor di kua El a salba Su pueblo for di e kòlèps enorme di e kaida.

Pero promé ku kreashon òf salbashon, Dios tabata. I Dios, promé ku kreashon, tabata sa di e kaida, i for di hinter eternidat, E tabatin un plan di red salbashon. I e plan di salbashon a nase for di Su karakter di trinidad di tal forma ku e trabou di salbashon lo a keda ehersé dor di tur e tres miembronan di kua Dios ta eksistí. Asina ta, ku den teologia nos ta papia di e akuerdo di salbashon, e akuerdo ku Tata, Yu, i Spiritu Santu a tra-

bashon. Tata tabata di akuerdo pa manda e Yu i e Yu a bai di akuerdo pa boluntariamente baha for di shelu i tuma riba djE e naturalesa humano, pone su mes den un posishon humilde, i bira obedesidu asta te na morto pa salba Su pueblo. I es ora ei, for di hinter eternidat, Spiritu Santu a bini huntu ku Tata i Yu pa apliká e obra di Kristu riba e pueblo di Dios p’asina restourá Su pueblo. Asina ta, ku e trabou di salbashon ta e obra di Tata, di Yu i di Spiritu Santu. Manera kreashon, salbashon ta un obra di Tata, Yu i Spiritu Santu. Dios Tata a krea shelu i tera dor di e Yu eterno i ku poder di Spiritu Santu. (Gen. 1:1-2; Huan 1:1,10). Kreashon i salbashon tur dos a keda efektua dor di Santa Trinidad.

DEPORTE

Atleta ta haña beka pa Merka

KRALENDIJK -- Bonaire Wolfpack Baseball Foundation (BWBF) tabata instrumental den Manera ya ta konosí, (BWBF) kresementu di e deporte



di beisbòl aki na Boneiru. Dunando muchanan e oportunitat di sera konosí ku e deporte i tambe praktiká e deporte. BWBF ta pará pa mas tantu mucha hasi e deporte di beisbòl i asin'ei trata na kita mas mucha ku ta posibel for di riba kaya i alabes duna e oportunitat na esnan ku sufisiente talento, di por sea firma pa bira profeshonal, òf tambe bira atleta estudiante na kualke parti di mundu, pero espesialmente Merka, kaminda e pelotero por bishitá su skol i alabes praktiká e deporte ku e stima na nivel mas haltu kual ta beisbòl.

Chilhowee Baptist TKA Academy na Seymour, Tennessee.

Steph-Zion a biaha fin di e aña pa Merka, p'asina e por establese su mes i kuminsá medio yanüari ku su reto nobo eskolar, pero tambe deportivo.

BWBF, konhuntamente ku CEO58, ta hopi orguyoso ku nan di dos logro akí huntu i un biá mas ta demostrá di ta purba di tur forma i maneranan posibel, pa yuda nos muchanan den e área di beisbòl pa nan por logra nan soño, òf por lo ménos salbuardiá nan futuro uzando beisbòl komo instrumento, kaminda despues nan por bira personanan ehemplar den e komunidad Boneriano.

Esaki por hasi tambe ku despues e pelotero akí por sigui pa nivelnan mas haltu, òf despues ku su diploma den man bira un habitante ku su kapasidatnan pa kontribuí den komunidad Boneriano. Ku hopi orguyo BWBF kier a anunsiá ku e pelotero Steph-Zion Levenstone, a bira e di dos pelotero di e organisashon, ku a logra haña beka pa bira atleta estudiante na Harrison

BWBF tambe un biá mas kier a gradisí CEO58 di Aruba pa nan intermediashon i ayudo den e kaso akí. BWBF ta felisitá Steph-Zion un biá mas ku e logro akí i ta dese'è tur klase di éksito i ku tin sigur ku e lo saka kara di Boneiru i BWBF durante su reto nobo.

Real Rincon - Flamingo djadumingu

KRALENDIJK -- Segun skema pa loke ta trata kontinuashon di kampionato futbòl di nos isla, djadumingu awó 10 di yanüari 2024, tin ku topa otro e ekiponan Real Rincon di Rincon i Atl Flamingo'di Nikioko.

bin kambio, e partidoku ta sigui lo ta e partido manera mensioná mas ariba, esta e partido entre e ekiponan Real Rincon i Atl. Flamingo.

Aña a habri i FFB ta sigui a la karga, kargando nos kampionato di futbòl 2024.

Te ku na momentu ku nos tabatin kontakto ku e presidente di FFB sr. Ludwig "Luty" Balentin kuminsamentu di e simrn aki, segun skema si no

Awe, djaweps tin tambe un reunion importante ku timnan, pa atendé diferente asuntunan, tambe lo

atendé asuntunan di reñinan, un reunion ku sigur lo bira unu importantísimo pa nos futbòl i su kampionato den kontinuashon den e aña nobo aki.

Lo tin diferente puntonan importante pa atendé durante e reunion, tur esakinan na bienestar i adelanto di nos futbòl.

Nos futbòl manera ta konosí ta riba bon kaminda i ta mas mihó so e lo por bira tambe sin ningun duda.

Nos tin tambe e hóbennan ku tin di sali pa Hulanda pa ku nan karera den e deporte di futbòl, tur esakinan pa ku desaroyo den nos futbòl i nos futuronan den e deporte.

Mas meimei di aña un hóben mas lo biaha pa sigui ku su karera den e deporte di futbòl di nos isla.

Selekshonnan a hinka 20 gol

KRALENDIJK -Di akuerdo ku informashonnan di federashon di futbòl di nos isla ku ta FFB na kuminsamentu di e siman aki, tur nos selekshonnan di futbòl den aña 2023 a hunga un total di 20 wega ofisial.

Den e 20 weganan hungá nos selekshonnan a hinka un total di 21 gol na tur.

Pa loke ta un kompilashon di tur e golnan, lo bini ku esakinan despues.

Pero en realidat nos selekshonna a hinka un

total di 21 gol na tur.

Ta bon pa bisa si i tambe trese na publisidat, ku nos selekshonnan a bai dilanti den e deporte Rei Futbòl.

Tin hopi adelanto sin mas den e deporte.

Sigur t'asina i esakinan ta bisto tambe, ku nos futbòl poko poko pero sigur ta krese i bai dilanti.

Nos futbòl ta bai den bon direkshon i tin ku sigui mensioná i trese na publisidat, ku nos deporte Rei futbòl ta bai den bon direkshon.



STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Komisario di Gobièrnu Alida Francis den su diskurso di aña nobo:

“Hasi maravianan balorabel i soña ku kosnan ku nunca tabata”

ORANJESTAD (EUX) -- Komisario di Gobièrnu, Alida Francis, den su diskurso di aña nobo, a wak



atras den aña 2023 i dilanti te ku aña 2024.

Segun Francis, aña 2023 tabata unu di prueba i triunfo, for di ansiedat pa e kosto di bida te selebrá logronan manera sigurá un diskulpa pa e inhustisianan históriko y bira kandidato di UNICEF Child Friendly Cities.

Francis a señalá tambe ku apesar di e retonan, 2023 a mira un progreso

signifikativo den finansa públiko, restourashon di demokrasia i mehorashon di infrastruktura.

“Pa 2024 tin hopi oportunitat den e sektor di patrimonio kultural, impulsá pa finansiamentu di diskulpa históriko. E isla ta proveé kresementu den turismo, entrenamentu di funshonario públiko, digitalisashon i aplikashon di lei,” Francis a bisa.

Francisco a ekspres’é ku e tabatin un kreensia fuerte ku e mihó dianan ainda ta bin.

E islanan ta enfatisá e importansia di probechá oportunitatnan, honra responsabilidatnan, selebrá éksito i fortalésé fortaleza. Inspirá pa un vishon kolektivo di un estadia progresista i apashoná, nan ta spera un aña yen di grandesa i prosperidat.

Investigashon kandela na planta di sushi

ORANJESTAD -- A kuminsá un investigashon riba e kousa di e kandela na e planta di sushi ku a kuminsá e anochi di djabièrnè 29 di desèmber 2023. Brantwer di Karibe

Hulandes i e maneho di e planta, ta sigui monitòr e kandela, ku ta limitá na e área di e landfill ku ta kontené palèt.

Despues di a risibí un yamada banda di mitar di dies di anochi djabièrnè avisá di e kandela, e

Brantwer i e maneho di e planta di sushi, ku a implementá nan plannan di kontingensia, a traha ku sosten di boluntarionan pa tene e kandela i limitá su impakto.

Esaki a keda lográ sufisientemente i e kandela no ta representá un menasa direkto pa e públiko. Buelo pa i for di Aeropuerto FDR, no a keda interumpí. E orígen di e kandela ta deskonosí na e momento akí i ta keda bou investigashon.



Sistema di maneho nobo pa kontròl di frontera

PHILIPSBURG -- Ministerio di Hustisia a adoptá un sistema nobo i mehorá di maneho di kontròl di frontera pa su implementashon na St. Maarten. Minister di Hustisia Anna Richardson i Frank Baks di Gamma Aruba IT Solutions, un proveedor di software i hardware ku sede na Aruba pa e sistema di maneho di kontròl di frontera RADEX (BCMS), a tene un seremonia ofisial di firma djaweps 28 di desèmber den e sala di salida di aeropuerto.

E direktor di Servisio di Imigrashon i Kontròl Fronterizo, Jocelyn Levenstone i e direktor ehekutivo di Aeropuerto Internashonal Prensès

Juliana, Brian Mingo, a uni nan mes na e evento históriko.

Minister di Hustisia Richardson a anunsia ku e sistema RADEX ya ta operashonal pa e maneho di imigrashon na St. Maarten. Servisio di Imigrashon na Sint Maarten a indiká e nesidat pa aktualisá i mehorá e sistema di maneho di imigrashon anterior. P'esei esfuersonan huntu ta traha na fabor di e metanan di Servisio di Imigrashon i Kontròl di Frontera di Sint Maarten.

E Sistema RADEX ta un aplikashon modular konstruí ku un amplio gama di modulo, desaroyá komo un solushon klave den man, pa yuda e agensia gubernamental involví

den aktividatnan polisial protehá nan frontera.

Ta usa e sistema tambe pa monitòr informashon tokante estadia di mas, informashon di direkshon i otro datonan estadístiko.

Despues di un bishita di trabou na Aruba na april 2022, Minister di Hustisia a determiná ku vários kuerpo di polis ta usando eksitosamente e sistema RADEX pa maneho di imigrashon i ku St. Maarten mester sigui su ehèmpel pa garantisá ku tin un sistema optimal.

Durante e bishita, e minister a rekoré Aeropuerto Internashonal Reina Beatriz, unda el a presensia un demostrashon en bibu den tempu real di e sistema RADEX,

pa determiná ainda mas kon e funshonarianan di imigrashon na e diferente puntonan di entrada i salida ta usa e sistema pa prosesá entrada i salida di biaheronan.

“Mi ta kontentu ku e sistema RADEX a keda adaptá pa implementashon na St. Maarten.

Ku adaptashon di e sistema RADEX, e maneho di frontera pa Sint Maarten lo ta mas fásil i

efisiente, ya ku e sistema ta ofresé e oportunitat pa generá rapòrt mensual di bishitante di estadia, loke lo permití e unidat mobil bishitá nan i regulá e siguiente pasonan. Komo resultado, nos ta spera di yama bon biní na mas bishitante ku formalmente ta pidi ekstenshon di nan estadia sí nan ta rekerí òf deseá esei, evitando asina situashonnan ku ta kondusí na deportashon.”



Meta y prioridad pa 2024:

Stabilidad, progreso, prosperidad, inversion y innovacion

ORANJESTAD

— Prome Minister di Aruba Evelyn Wever-Croes a bisa den su discurso na fin di aña cu e tin un sentimiento profundo di gratitud na prome luga pa e confiansa cu cada un di bosu a pone den mi y den nos Gobierno pa a atende e desafionan cu nos pais a enfrenta y ta enfrentando tanto local, na cas, y tambe den Reino.

“Na comienso di aña mi a menciona cu aña 2023 lo ta un aña cu lo inclui hopi cambio y sacrificio cu hunto nos lo tin cu carga. Pasobra mi tabata sa cu ta asina so nos por carga e peso di compromisonan financiero cu Aruba a keda cu ne despues di e pandemia, y e debenan di prome cu pandemia. Nos a enfrenta obstaculonan cu a pone nos pasenshi y resistencia na prueba. Sinembargo, ta e momentonan aki ta demostra berdaderamente e spiritu di union y determinacion cu ta inculca fuertemente den cada Arubiano.”

“P’esey prome cu mi haci cualkier mencion di logronan financiero of economico di e aña aki, mi kier para keto na e prome logro: esey ta cu nos a para hunto, uni cu positivismo den un solo meta; e meta pa supera e dificultadnan hunto, pa mayan ta miho cu awe, y pa hiba nos pais padilanti. Y ni cuanto forsanan negativo, cu interes ageno, de bes en cuando a purba distrai of destabilisa nos pais, nos a supera nan tambe.”

Logronan

“Nos a logra pasobra e forsa cu ta guia nos desicionnan, ta e virtudnan di integridad cu nos Creador a crea nos cu ne den nos curason y mente, pa nos mira cu claridad y sinceridad, pa actua cu curashi y fe na bienestar, no solamente di nos mes,



y esnan cerca di nos, pero na bienestar di henter nos comunidad.”

“Nos a logra nos metanan di recuperacion y crecimiento economico. Institucionan internacional a considera e recuperacion di Aruba, impresionante, sigur si compare cu demas pais grandi y chikito. Nos por ta hopi orguyoso di e logro aki, pasobra nos a logre danki na e trabou duro di cada un di e ciudadanonan cu ta biba riba nos pais. Como lider di nos pais, mi ta gradici bo pa bo aporte valioso den e recuperacion di nos pais.”

Meta real

“Pero nos meta no tabata pa mira solamente crecimiento economico y recuperacion, esey tabata e forma pa logra e meta real; y e meta real ta crea cuponan di empleo pa mama y tata nan di famia, pa crea oportunidadnan pa nos hobennan desaroya y bira exitoso, pa trece tranquilidad bek den nos hogarnan. Nos a logra riba varios tereno.”

“E prome paso tabata pa trece nos finansa publico na orden, sino nos no por haci nada. Nos a presenta e presupuesto na tempo, cu un surplus cu ta cumpli cu tur norma.

Cu esaki Aruba ta e unico pais den Reino cu pa dos aña consecutivo tin surplus riba e presupuesto

cu ta asina necesario pa baha e debe nacional halto.”

“Nos turismo a crece y surpasa tur expectativa. Nos bishitantenan ta sigui encanta cu nos gran cordialidad, cu ta e grandesa di nos pueblo, manera nos Himno Nacional Aruba Dushi Tera ta bisa.

Danki na esaki, nos economia a crece mas di loke a wordo premira, cu a brinda nos e oportunidad di haci inversionnan cu pa hopi tempo no tabata por, teniendo cuenta cu un balance entre inversion y nos medio ambiente. Inflacion, apesar cu e ta halto, a cuminsa baha y ta mas abou cu den otro paisnan den nos region.”

Empleo

“Crecemento di nos economia a crea cuponan di empleo y nos desempleo ta na e punto mas abou cu e tabata den 20 aña. E necesidad di empleo combina cu un maneho husto di integracion, lo sigui sostene e crecimiento di nos pais.”

“E retonan riba tereno di infraestructura a wordo atendi den 2023 pa asina e maneho den infraestructura tambe por sigui sostene e crecimiento di nos pais.”

“Despues di hopi aña, enseñansa a mira inversion den un scol nobo, scol St Aloysius na Noord. Tambe a sigui mira inversion den innovacion a traves di e

proyecto EduTec, como tambe restructuracion di henter nos sistema di educacion, cu contribucion di tur stakeholder.

Esaki, combina cu oportunidadnan nobo den deporte, a brinda nos hobennan mas oportunidad pa distraccion sano, specialmente awor cu e renobacion di e bunita stadion Guillermo Prospero Trinidad na Dakota.”

“E maneho riba tereno di husticia, combina cu cameranan di siguridad, Warda di Polis nobo, y ekipo pa Cuerpo Policial, a haci Aruba mas sigur.”

Cuido di salud

“Tur esaki a brinda mas posibilidad pa pone mas atencion na e ser humano. Atencion a bay na nos cuida di salud, y con pa preveni problemanan di salud.”

“Y pa bringa problemanan social den nos comunidad. Mas atencion a wordo poni especialmente di e dos gruponan mas vulnerable, nos adultonan mayor y esnan cu problema cu salud mental.”

“E foro di Adulto Mayor a trece tur hende hunto pa prome biaha pa traha riba un maneho pa mehora calidad di bida di nos adultonan mayor na Aruba.

E crisisteam y fact team a wordo reenforza pa duna cuida y atencion mesora na esnan cu problema cu salud mental y nan famia.”

“Pues nos a logra nos metanan di recuperacion y crecimiento economico den 2023. Locual nos no a logra ainda e aña aki, ta pa e prosperidad aki yega den cada rincon di nos pais. Ainda tin famianan cu ta pasa den duro, cu mester traha dos, of hasta tres trabou, pa logra cubri e gastonan.

Costo di bida a aumenta debi na e inflacion cu nos ta importa riba cada cos cu nos cumpra.

Pa e motibo aki nos a aumenta salario minimo, y pensioen di biehes, y baha prima di AZV pa pensionadonan un biaha mas.”

Meta pa 2024

“Stabilidad, progreso, prosperidad, inversion y innovacion. Esey lo sigui ta nos prioridad pa aña 2024. Pa consolida e crecimiento cu nos a conoce den 2023, pa duna e estabilidad cu nos mester den nos pais, den nos comercio, den nos hogarnan, pa asina e progreso y prosperidad por yega den hogar di cada ciudadano. Progreso y prosperidad crea a base di inversion y innovacion.”

“Meta di nos gobernacion ta pa nos logra establece un isla cu un economia productivo y stabiel, un pais cu por paga su debenan y alaves inverti den su futuro, pa crea oportunidadnan pa nos futuro generacionnan. Un isla cu un desaroyo sostenibel y husto, cu por brinda un calidad di bida cu salud, progreso y felicidad pa un y tur, especialmente pa esnan mas vulnerable. Un comunidad cu ta trata otro cu respet, cu tolerancia y cu ta inclui tur hende den e progreso y prosperidad.”

“E prome pasonan ya ta tuma, nos a logra pa nos pais recupera lihe despues di pandemia, awor nos ta sigui pa logra e meta pa cada ciudadano por tin un bida digno riba nos dushi Aruba.”

“Nos a drenta un aña nobo, y esaki ta un oportunidad pa nos cada un fiha e metanan cu nos kier logra den e aña 2024. Mescos cu Gobierno a haci pa nos pais, cu nos kier estabilidad y progreso, nos cada un por fiha e metanan cu nos kier logra pa nos mes personalmente, pa nos famia, pa nos estudio, profesion of negoshi.”

KÒRSOU

Selebrashon Pasku ku alumnonan di Skol Sür Herman Joseph

WILLEMSTAD -- Minister di Enseñansa, Siensia, Kultura i Deporte (ESKD), Sithree van Heydoorn, a tene un dushi selebrashon di Pasku ku maestro i alumnonan di skol spesial di fundeshi Sür Herman Joseph.

Durante di e selebrashon, Minister van Heydoorn a para ketu den su diskurso na e dushi temporada di fiesta, pero ku e kos mas importante ta e nasementu di Hesus den nos kurason.

Tambe e alumnonan a gosa di un dushi almuerzo,

presentashon di brasbènt i ambiente di Papa Pasku. Ala bes e minister a hasi entrega di un bunita regalo na tur alumno i maestro di e skol.

Minister van Heydoorn por mira bèk riba un bunita selebrashon den ambiente eskolar di Pasku ku e dushi alumnonan di e skol spesial.

Tambe e minister a gradisí e maestronan i yama nan danki pa nan tremendo trabou ku nan ta ehersé dor di eduká i duna enseñansa na nos alumnonan.



PIEBLO RIBA PIA!

MANIFESTASHON PA CLIMATE JUSTICE

7 YAN 2024

Te Amo Beach | 3.30PM - 6PM

Entertainment by

LUIS MOKA

**Pa mas informashon tuma
kontakto ku bonaire@greenpeace.org**

GREENPEACE


Sorobon kargá di hende

No tin duda ku Sorobon ta un di e sitionan mas gustá pa turista. Momentu ku tin barku di turista, kantidat grandi di turista ta skohe pa Sorobon pa asina disfrutá di e bich úniko akí. E fotonan ta duna bista kuantu turista krusero tabata gosa na Sorobon djárason.




EXTENDED


LG Compact Soundbar 320 W
\$475



PS5 + Spiderman 2 Bundle
\$739



Gaming Chair
\$295




Smart shopping ▶ Better living

te ku
65%
 off!
END of YEAR




50" LG 4K Smart TV
\$459
 SPECIAL PRICE

